

Verzoek van het Verwaltungsgerichtshof van 27 augustus 2002 om een prejudiciële beslissing in het geding tussen Anneliese Lenz en Finanzlandesdirektion für Tirol

(Zaak C-315/02)

(2002/C 261/12)

Het Verwaltungsgerichtshof heeft bij beschikking van 27 augustus 2002, ingekomen ter griffie van het Hof van Justitie op 6 september 2002, in het geding tussen Anneliese Lenz en Finanzlandesdirektion für Tirol, het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen verzocht om een prejudiciële beslissing over de navolgende vragen:

1. Staat artikel 73 B, lid 1, juncto artikel 73 D, lid 1, sub a en b, en lid 3, EG-Verdrag (thans artikel 56, lid 1, juncto artikel 58, lid 1, sub a en b, en lid 3, EG) in de weg aan een regeling als neergelegd in § 97, leden 1 en 4, EStG 1988, juncto § 37, leden 1 en 4, EStG 1988, volgens welke de belastingplichtige bij dividenden uit binnenlandse aandelen kan kiezen, of deze aan een forfaitaire eindbelasting van 25 % worden onderworpen dan wel of deze worden belast tegen een belastingtarief dat de helft bedraagt van het gemiddelde belastingtarief dat op het totale inkomen van toepassing is, terwijl dividenden uit buitenlandse aandelen steeds tegen het gewone inkomstenbelastingtarief worden belast?
2. Is het niveau van de belasting op het inkomen van de kapitaalvennootschap — waarin belastingplichtige een deelneming heeft — waarvan de zetel en hoofdkantoor in een andere EU-lidstaat of in een derde staat zijn gevestigd, van belang voor de beantwoording van de eerste vraag?
3. Indien de eerste vraag bevestigend wordt beantwoord: kan er sprake zijn van de in artikel 73 B, lid 1, EG-Verdrag (thans artikel 56, lid 1, EG), bedoelde situatie doordat de vennootschapsbelasting die naamloze vennootschappen met zetel en hoofdkantoor in andere EU-lidstaten of in derde staten, in hun respectieve vestigingsstaten hebben betaald, met de Oostenrijkse inkomstenbelasting van de ontvangers van dividenden wordt verrekend?

Beroep, op 11 september 2002 ingesteld door Commissie van de Europese Gemeenschappen tegen Ierland

(Zaak C-317/02)

(2002/C 261/13)

Bij het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen is op 11 september 2002 beroep ingesteld tegen Ierland door Commissie van de Europese Gemeenschappen, vertegenwoordigd door Thomas Van Rijn en Keir Fitch als gemachtigden, domicilie gekozen hebbende te Luxemburg bij Luis Escobar Guerrero, Centre Wagner C-254.

Verzoekster concludeert dat het het Hof behage:

1. vast te stellen dat Ierland,
 - door niet de criteria en bepalingen voor het gebruik van de aan hem toegewezen quota vast te stellen,
 - door niet te zorgen voor de naleving van de gemeenschapsregels betreffende de instandhouding van levende mariene aquatische bestanden door middel van controles van visserijactiviteiten, passende inspecties van de aanvoer en registratie van de vangsten, inspecties en andere controles die de relevante verordeningen vereisen,
 - door de visvangst door vaartuigen die zijn vlag voeren of op zijn grondgebied zijn geregistreerd niet voorlopig te verbieden wanneer zijn quota moesten worden geacht volledig te zijn opgebruikt,
 - door geen administratieve of strafrechtelijke actie in te leiden tegen de kapiteins van vaartuigen die de verordeningen schenden, of tegen andere personen die verantwoordelijk zijn voor dergelijke schendingen,

de verplichtingen niet is nagekomen die op hem rusten krachtens i) artikel 9, lid 2, van verordening (EEG) nr. 3760/92 van de Raad van 20 december 1992 tot invoering van een communautaire regeling voor de visserij en de aquacultuur ⁽¹⁾, ii) artikel 2 van verordening (EEG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controleregeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid ⁽²⁾, iii) artikel 21 van verordening nr. 2847/93, en iv) artikel 31 van verordening nr. 2847/93;